

AXPER

ИНСТРУКЦИЯ

AXPER COMBO HYBRID

В ТОМ ЧИСЛЕ ДЛЯ КОМПЛЕКТАЦИЙ
WI И 2CH WI

Уважаемый покупатель!
Благодарим за то, что Вы приобрели
гибридное комбо-устройство AXPER Combo Hybrid.
Внимательно и до конца прочитайте данное руководство,
чтобы правильно использовать устройство и продлить
срок его службы. Сохраните инструкцию пользователя, чтобы
обратиться к ней, если в будущем возникнет такая необходимость.



**Спасибо за приобретение
продукции AXPER!**

**Для активации гарантии, пожалуйста,
зарегистрируйте Ваше устройство.
activate.axper.ru**

* Комплект поставки устройства, его технические и функциональные характеристики могут быть изменены производителем без предварительного уведомления.

** Срок службы данного устройства, установленный производителем, составляет 2 года при условии, что он эксплуатируется в строгом соответствии с данным руководством.

*** Является технически сложным товаром в соответствии с Постановлением Правительства РФ от 10.11.2011 №92



Содержание

Приложение.....	4
Краткое описание.....	5
Условия эксплуатации.....	7
Комплектация	9
Характеристики	10
Установка.....	12
Способ крепления.....	13
Подключение кабеля питания.....	14
Установка выносной камеры	16
Основные функции	17
Основные элементы устройства.....	19
Меню регистратора.....	20
Меню радар-детектора.....	23
Меню настройки	24
Условные обозначения.....	26
Виды радаров/камер, определяемых по базе GPS, индикация на дисплее.....	28
Воспроизведение видеофайлов.....	29
Обновление прошивки.....	30
База данных.....	31
Положение о гарантии.....	32
Гарантийный талон.....	33



Приложение

Для того, чтобы скачать приложение, необходимо:

Приложение на ОС Android

1. Открыть приложение Play Market 
2. Ввести в строке поиска «AXPER»
3. Выбрать приложение AXPER Combo 
4. Скачать приложение

Приложение на ОС iOS

1. Открыть приложение App Store 
2. Ввести в строке поиска «AXPER»
3. Выбрать приложение AXPER Combo 
4. Скачать приложение

Приложение бесплатное

Краткое описание

AXPER Combo Hybrid гибридный с интегрированной плоской патч-антенной и дальнобойным сверхчувствительным модулем для детектирования полицейских радаров России и СНГ. Устройство призвано обеспечить Вашу безопасность за рулем. Большая часть полицейских радаров и постов полиции, оснащенных радарными комплексами, находится на оживленных городских шоссе или загородных скоростных трассах, где действует режим ограничения скорости, поэтому даже если Вы не знаете об этом или на дорогах отсутствует соответствующий знак – Вы всегда будете предупреждены и не нарушите правила дорожного движения.

Встроенная GPS-база содержит более 100 000 точек радаров и камер по всему миру и позволяет обнаруживать полицейские радары по заранее установленным координатам, тем самым обеспечивая безопасную езду.

В гибридный интегрирован сверхчувствительный радарный модуль, который обеспечивает максимальную дистанцию обнаружения полицейских радаров. Особую эффективность устройство показывает в режиме «IQ», заблаговременно предупреждает о маломощных, направленных в спину, радаров.

Для практически полного устранения ложных срабатываний, особенно от датчиков мертвых зон других автомобилей, применяется уникальная система фильтрации AXPER Frequency Filtering.

ГЛОНАСС модули позволяют отображать скорость на видеофайле и заставке со спидометром.

Процессор Novatek NT96663 и матрица Sony обеспечивают высочайшее качество записи (в том числе и во время ночной съемки). Благодаря широкому углу обзора в кадр попадает четыре полосы дороги и обочина.

Качество видеозаписи также зависит от объектива, который установлен перед матрицей. В нашем случае это набор из 7 стеклянных линз, которые гарантируют четкую картинку при Super HD разрешении.

ПРИМЕЧАНИЕ: наличие GPS/ГЛОНАСС модулей является необходимым условием для обнаружения полицейских камер, которые используют только видеоблок, например «Автодория» или определенный тип камер «Стрелка-Плюс», т.к. они не излучают радиосигналы и могут быть детектированы только с помощью заранее установленных точек координат в базе GPS.

Условия эксплуатации

1. Ознакомьтесь с условиями в гарантийном талоне.
2. Установите гибриды должным образом, в соответствии с руководством пользователя. Во избежание несчастных случаев соблюдайте предписанные правила.
3. Применяйте только тот кабель питания, который идет в комплекте. При использовании стороннего зарядного устройства, даже если оно имеет схожий разъем питания, работоспособность может быть нарушена.
4. Соблюдайте температурные условия хранения и эксплуатации (см. технические характеристики). Не допускайте длительного пребывания устройства на солнце.
5. Прежде, чем покинуть автомобиль, убедитесь в том, что AXPHER Combo Hybrid выключен – не оставляйте устройство на долгое время включенным, это может повести за собой чрезмерное потребление аккумулятора транспортного средства и уменьшения срока эксплуатации гибрида (при работе в парковочном режиме AXPHER Combo Hybrid не разряжает автомобильный аккумулятор ниже заданного уровня).
6. Будьте осторожны при эксплуатации – не допускайте падения или сдавливания устройства.
7. Во избежание дорожно-транспортных происшествий не совершайте каких-либо манипуляций с устройством во время управления автомобилем.
8. Во время чистки салона автомобиля снимите AXPHER Combo Hybrid во избежание попадания на него чистящего средства, так как это может привести к изменению внешнего вида или нарушить работоспособность.
9. Не устанавливайте устройство в том месте, откуда происходит открытие подушки безопасности.
10. Используйте напряжение 12-24 В.
11. Ничего не должно закрывать или прикрывать устройство во время его использования.
12. Показания AXPHER Combo Hybrid могут быть неточными, в связи с возможными сторонними излучениями. Мощные источники излучения могут приводить к нестабильной работе устройства. В зависимости от особенностей ландшафта, показания устройства могут различаться.

13. XPER Combo Hybrid предназначен только для обнаружения источников радиоизлучений. Производитель не может гарантировать абсолютное обнаружение всех существующих источников радиосигнала, в связи с возможными изменениями характеристик и параметров измерительных приборов.
14. XPER Combo Hybrid может некорректно работать в автомобиле с атермальным лобовым стеклом или стеклом с подогревом. В связи с тем, что данные лобовые стекла содержат металлическое напыление в своей конструкции, детектирование сигналов широкого диапазона частот и корректная работа GPS и ГЛОНАСС модулей может быть нарушена.
15. Крепление на 3М скотче является одноразовым. Выберите правильное место установки до размещения крепления на лобовом стекле.
16. Не извлекайте карту памяти во время работы устройства, это может привести к потере данных и поломке.
17. Для записи качественного видео следите за тем, чтобы обзор устройства не был ограничен, а линза камеры не была загрязнена.
18. Во время вождения автомобиля крепление устройства подвергается вибрациям, это может сбить положение гибрида. Будьте внимательны и проверяйте положение камеры перед использованием.
19. Производитель рекомендует использовать только карты памяти формата UHS-I и выше. Следующие карты памяти 10 класса прошли тестирование на корректную работу с XPER Combo Hybrid: Samsung EVO Plus. Остерегайтесь подделок!
20. Производите форматирование micro SD карты раз в два месяца, чтобы избежать повреждения ее файловой системы.
21. Встроенный аккумулятор предназначен для корректного завершения видеозаписи. Съемка видео в обычном режиме и режиме парковки возможна только при подключенном внешнем питании.
23. Время поиска спутников может увеличиваться в зависимости от погодных условий, времени суток, рельефа местности и конструктивных особенностей автомобиля.
24. Во время использования возможен не критичный для работоспособности нагрев устройства.

Комплектация

1. Устройство AXPER Combo Hybrid
2. Держатель на присоске
3. Кронштейн с 3М скотчем
4. Автомобильное зарядное устройство
5. Инструкция с гарантийным талоном
6. Выносная камера (опция)

Характеристики

Характеристики видеорегистратора

Матрица: SONY307 STARVIS

Мегапиксель: 2.07М

Угол обзора: 131°

Апертура: F=1.4

Количество линз: 7

Материал линз: стекло

Разрешение видео:

QHD 2560*1440P/30FPS (1 камера)

FullHD 1920*1080P/30FPS (2 камеры)

Длина роликов (мин): 1 / 3 / 5

Кодек: H.264

Формат видео: MP4

Характеристики радар-детектора

X-band: 24.15 ГГц ±1.023МГц

K-band: 10.525 ГГц±150МГц

Strelka: 24.125 ГГц ±175МГц

Laser: 800-1000nm

Характеристики выносной камеры

Матрица: SONY323

Мегапиксель: 2.19М

Угол обзора: 160°

Апертура: F=2.1

Количество линз: 5

Материал линз: стекло

Разрешение видео: Full HD 1920*1080P/30FPS

Длина кабеля выносной камеры: 5,5м

Вес: 217гр

Характеристики GPS-модуля

GPS / GLONASS: да

(вынесенный, в креплении)

Наименование: UBLOX

Размер: 18*18*2мм

Общие характеристики

Процессор: NTK96663

Максимальная карта памяти: 128Гб

WDR: да

Диагональ дисплея: 3 дюйма

Разрешение дисплея: 640*360

Зарядное устройство вход: 12-24В

Зарядное устройство выход: 5В/2А

G-сенсор: да

Детектор движения: да

Суперконденсатор: 5.5В/2.5нФ

Парковочный режим: да

Длина кабеля АЗУ: 3,5м

Вес без кронштейна: 97гр

Вес с кронштейном: 130 гр

Размер устройства без кронштейна: 94*32*60 мм

Темп. хранения: -30°C / 70°C

Темп. использования: -20°C / 60°C

Установка

Рекомендуемое место крепления

Расположите устройство таким образом, чтобы оно находилось в центре лобового стекла и немного ниже зеркала заднего вида, чтобы дисплей не был закрыт. Посмотрите пример на картинке. Такая установка занимает минимум места на лобовом стекле, не препятствует обзору дороги, устройство находится в непосредственной близости к водителю.



Способ крепления

- Из коробки возьмите магнитное крепление со сквозным питанием
- Вставьте свободным концом крепление в специальное отверстие на верхней стороне корпуса AXPER Combo Hybrid.
- Выберите место для крепления на лобовом стекле.
- Прикрепите устройство к лобовому стеклу при помощи кронштейна. Заранее определите точное место установки камеры.
- AXPER Combo Hybrid необходимо закрепить в горизонтальной плоскости, чтобы не препятствовать получению сигналов полицейских радаров и максимально охватить дорожное полотно.
- Камера должна захватывать изображение в пропорции “30% небо, 70% дорога” для достижения наилучшего результата съемки.
- Подключите кабель питания 12-24В в автомобильную розетку и в магнитное крепление со сквозным питанием.

Подключение кабеля питания

Кабель питания от прикуривателя

Пример установки кабеля питания, изображенный на картинке, рекомендован как наиболее безопасный, так как кабель не будет закрывать поле зрения водителя и отвлекать его от вождения.



Автомобильная розетка
(Прикуриватель)

Кабель питания от бортовой сети автомобиля (в комплекте не поставляется)

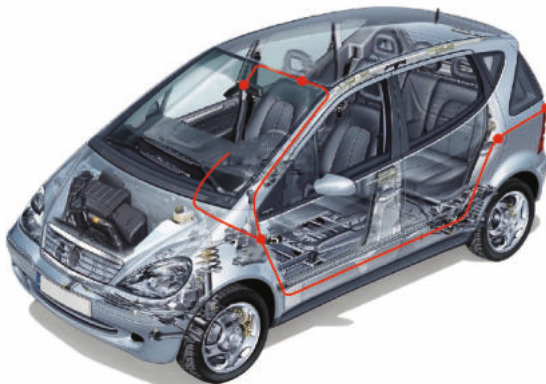
Проведите кабель питания к блоку предохранителя, как указано на схеме ниже. Соедините кабель питания с блоком предохранителя в соответствии с инструкцией:

- подсоедините кабель питания BATT(+) к цепи, в которой постоянно присутствует питание +12В.
- подсоедините кабель ACC к цепи питания (зажигание).
- подсоедините кабель GND(-) к массе автомобиля



Установка выносной камеры

Рисунок ниже показывает пример подключения выносной камеры. Установите камеру в задней части салона автомобиля так, чтобы она не мешала Вам, и при этом был достаточный обзор для съёмки. Подключите камеру к разъёму miniUSB на корпусе XPER Combo Hybrid.



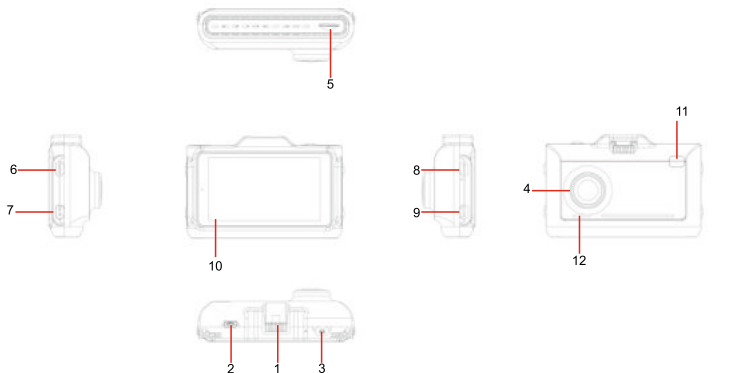
Основные функции

Клавиши и их функции



Кнопка	Режим	Действие пользователя	Действие устройства
1	Запись	Короткое нажатие	Изменение громкости
	Детектирование	Короткое нажатие	Отключение сигнала оповещения в момент детектирования
	Меню	Короткое нажатие	Перемещение в меню вверх
2	Запись	Короткое нажатие	Смена режима детектирования
	Меню	Короткое нажатие	Перемещение вниз
3	Запись	Короткое нажатие	Клавиша входа в меню
	Запись	Длительное нажатие	Вход в меню просмотра видео
4	Запись	Короткое нажатие	Изменение яркости дисплея
	Меню	Короткое нажатие	Клавиша подтверждения в режиме меню
5	Запись	Короткое нажатие	Блокировка файла от перезаписи

Основные элементы устройства



1. Разъём питания (место подключения кронштейна со сквозным питанием)
2. Разъём для выносной камеры
3. Клавиша блокировки
4. Объектив
5. Слот для карты памяти
6. Клавиша MENU

7. Клавиша ОК
8. Клавиша Вверх
9. Клавиша Вниз
10. Дисплей
11. Линза приёмника лазера
12. Динамик

Меню регистратора

Дневной режим разрешение

Выбор разрешения записи в дневное время. Устройство позволяет менять режим записи в зависимости от времени суток.

2560*1440 30кад/сек
2304*1296 30кад/сек
1920*1080 60кад/сек

Дневная экспозиция

Установка экспозиции для дневного времени.

0,3
0,2
0,1
0
-0,1
-0,2
-0,3

Ночной режим разрешение

Выбор разрешения записи в ночное время.

2560*1440 30кад/сек
2304*1296 30кад/сек
1920*1080 60кад/сек

Ночная экспозиция

Установка экспозиции для ночного времени.

0,3
0,2
0,1
0
-0,1
-0,2
-0,3

Дневная яркость

Установка яркости для дневного времени

0,2
0,1
0
-0,1
-0,2

Ночная яркость

Установка яркости для ночного времени

0,2
0,1
0
-0,1
-0,2

Начало ночного режима

Установка начала временного промежутка ночного режима

Завершение ночного режима

Установка завершения временного промежутка ночного режима

Датчик движения

При появлении движения в кадре, устройство самостоятельно начнёт запись.

Не включайте датчик движения во время езды. Вы можете потерять важную информацию из-за пропуска между файлами. Данная функция позволяет экономить место на карте памяти, и его рекомендуется использовать на стоянке. При этом питание должно быть постоянно включено.

Битрейт

Количество мегабит в секунду. Чем выше значение, тем меньше степень сжатия, и файл больше по объёму. При высоком значении требуются производительные карты памяти не ниже формата UHS-I.

Тип битрейта

При постоянном битрейте все файлы имеют одинаковый размер. При переменном битрейте устройство позволяет сжимать файлы сильнее во время отсутствия движения и экономить место на карте памяти.

Замер экспозиции

Способ измерения экспозиции. ЦЕНТР - экспозиция настраивается по центру кадра.

СРЕДНЯЯ - экспозиция настраивается по всему кадру. ТОЧКА - экспозиция настраивается по самой яркой точке.

WDR

Широкий динамический диапазон. Программный метод увеличения динамического диапазона

Частота

Частота сети. АВТО, 50ГЦ или 60ГЦ.

Цикл записи

Выбор длительности видеофайла. Доступно 1 мин., 2 мин., 3 мин., 5 мин.

Микрофон

ВЫКЛ - микрофон отключен. ВКЛ - микрофон включен.

Датчик удара (чувствительность) (G-сенсор)

Настройка чувствительности датчика удара. При ударе записывающийся видео-фрагмент получит атрибут "только для чтения". При заполнении отведенного места защищенные файлы замещаются новыми защищенными файлами.

Поворот изображения

Функция поворачивает изображение на дисплее.

Таймлепс

Сниженная частота кадров для экономии места на карте памяти. 1 кадр в сек., 1 кадр в 2 сек., 1 кадр в 3 сек.

Оповещение о включении

Устройство будет звуком оповещать Вас о включении.

Меню радар-детектора

Режим

Выбор режима.

- Трасса

Детектирование всех источников радио-излучения

- Город

Детектирование всех источников радио-излучения и исключение всех известных ложных сигналов.

- Сигнатурный

Детектирование известных источников радио-излучения (исключаются от детектирования такие сигналы как: автоматические двери, радар Арена и т.п.)

- IQ

Режим автоматического переключения режимов Трасса/Город/Сигнатурный

- Только радар

Отключение детектирования по базе GPS

- Только GPS

Отключение детектирования радарным модулем

Режим беззвучного оповещения

Выбор скоростного значения, при превышении которого будет подаваться звуковое предупреждение и визуальная сигнализация. Если текущая скорость меньше, то индикация будет только визуальная.

Режим автогород

Выбор скоростного порога, при котором детектор в режиме IQ переключится из Сигнатурного режима, в режим Город.

Режим автотрасса

Выбор скоростного порога, при котором детектор в режиме IQ переключится из режима Город, в режим Трасса.

Предел превышения скорости

Скоростное значение, при превышении которого комбо-устройство будет говорить о необходимости снизить скорость.

Максимальная скорость

Значение, при превышении которого устройство будет оповещать Вас о необходимости снизить скорость, даже когда поблизости нет средств фиксации.

Голос

Отключение голосового оповещения.

X диапазон

Активация функции определения X-диапазона

K диапазон

Активация функции определения K-диапазона

Стрелка

Активация функции определения Стрелка

Лазер

Активация функции определения Лазер

Приглушение

Приглушение звукового сигнала в соотношении с указанным значением. После первого сигнала дальнейшие звуковые сигналы будут уменьшены.

Меню настройки

Часовой пояс

Выбор часового пояса. Если используется GPS/ГЛОНАСС модуль, то устройство автоматически определит часовой пояс.

Штамп времени/даты

Активация постановки штампа времени и даты на видео.

Штамп скорости

Наложение на видео изображения штампа скорости. Также возможно отключить наложение при превышении скорости. Скоростной лимит постановки штампа устанавливается вручную.

Штамп лого

Наложение штампа на видеозапись Вашего номера авто.

Отключение экрана

Отключение экрана после заданного времени.

Скринсейвер

При включении данной функции при отключении экрана на нём будет показано время и скорость.

Форматирование карты

Данная функция произведёт удаление всех данных на карте памяти и форматирует карту памяти.

Сброс настроек

Все настройки будут установлены по умолчанию.

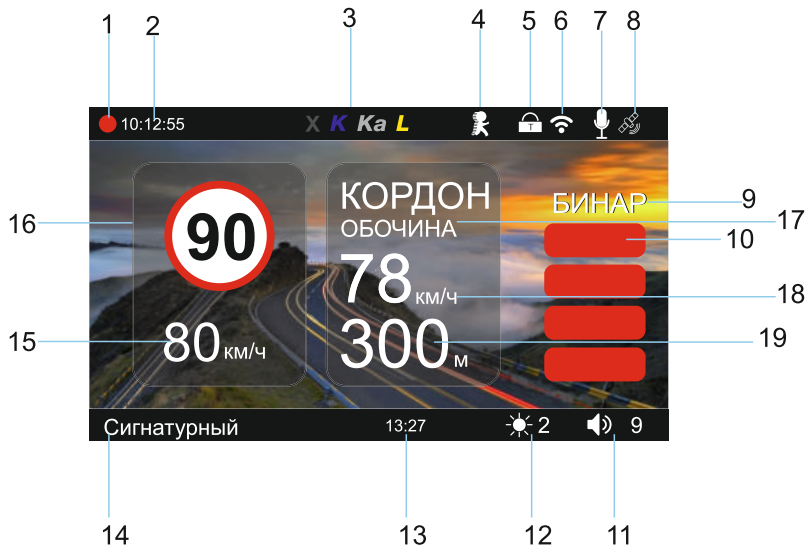
Язык

Выбор языка.

Версия

Версия ПО (прошивки).

Условные обозначения



1. Индикатор записи видео.
Мигание индикатора – ведётся запись.
Отсутствие мигания индикатора – запись остановлена.
2. Продолжительность текущей записи.
3. Цветной символ – диапазон активен
Бесцветный символ – диапазон отключён.
4. Символ показывает, что включен режим записи по детектору движения.
Символ есть – запись по детектору движения активна
Символ отсутствует – запись по детектору не активна.
5. Наличие данного символа означает то, что текущий видеофайл защищён от перезаписи.
6. Наличие символа означает, что модуль Wi-Fi включен и возможно подключение к смартфону через приложение.
7. Символ показывает активность микрофона.
8. Данный символ говорит об активности GPS/ГЛОНАСС модуля.
9. Название группы радаров.
10. Уровень сигнала.
11. Уровень громкости.
12. Уровень яркости дисплея.
13. Текущее время.
14. Текущий режим детектирования.
15. Текущая скорость.
16. Ограничение скоростного режима.
17. Наименование камеры.
18. Средняя скорость.
19. Дистанция.

**Виды радаров/камер, определяемых по базе GPS,
индикация на дисплее:**

1	Стац. радар
2	Камера поста ДПС
3	Поток
4	Стрелка
5	Контроль светофоров
6	Ж/Д переезд
7	Мобильная засада
8	Тренога
9	Мобильный пост
10	Пост ДПС
11	Средняя скор. начало
12	Видеоблок
13	МУЛЯЖ
14	Маломощный
15	Грузовой контроль
16	Контроль остановки

Воспроизведение видеофайлов

Сохранённые видеофайлы можно просмотреть на самом устройстве или на ПК.

Для просмотра отснятого видео необходимо нажать клавишу «Меню». После этого появится изображение последнего видео.

Переключением клавиш, расположенных слева, Вы можете пролистывать ролики в хронологическом порядке.

Остановка воспроизведения– клавиша «Меню»

Старт воспроизведения– клавиша «Меню»

Чтобы удалить файл или снять с него защиту, необходимо войти в подменю воспроизведения. Выбрав необходимый ролик, длительно нажмите клавишу «Меню». После этого выберите необходимую операцию клавишами, расположенными слева, и нажмите «ОК». После этого сделайте выбор и подтвердите его клавишей «ОК»

Обновление прошивки

- Обновление прошивки производится с помощью карты памяти.
- Зайдите на сайт axper.ru
- Перейдите в карточку устройства AXPER Combo Hybrid, скачайте файл прошивки в пункте «Прошивки, программы и документация».
- Подключите карту памяти к компьютеру.
- Разархивируйте файл(ы), скопируйте файл(ы) прошивки и перенесите на карту памяти.
- Вставьте карту памяти в AXPER Combo Hybrid на которое не подаётся питание.
- Подключите к питанию.
- Процесс обновления начнётся автоматически.
- После завершения обновления устройство удалит с карты памяти все файлы обновления и автоматически перезагрузится.

База данных

- Обновление прошивки производится с помощью карты памяти.
- Зайдите на сайт axper.ru
- Перейдите в карточку устройства AXPER Combo Hybrid, скачайте файл прошивки в пункте «Прошивки, программы и документация».
- Подключите карту памяти к компьютеру.
- Разархивируйте файл(ы), скопируйте файл(ы) прошивки и перенесите на карту памяти
- Вставьте карту памяти в AXPER Combo Hybrid, на которое не подаётся питание
- Подключите к питанию.
- Процесс обновления начнётся автоматически.
- После завершения обновления устройство удалит с карты памяти все файлы обновления и автоматически перезагрузится.

Положение о гарантии

1. Гарантийный срок составляет:
на встроенные аккумуляторные батареи 6 месяцев.
на устройство 12 месяцев
2. Срок службы оборудования составляет 24 месяца
3. Гарантийные обязательства не распространяются на:

программное обеспечение, входящее в комплект оборудования;
ошибки, содержащиеся в программном обеспечении, не являются основанием для гарантийного ремонта и/или замены оборудования, если только такие ошибки не ведут к невозможности использовать оборудование по его прямому назначению;
на аксессуары (кабели, чехлы, крепления, зарядные устройства и т.п.), поставляемые в комплекте с оборудованием.

4. В течение гарантийного срока пользователь имеет право на бесплатное устранение неисправностей и недостатков изделия, возникших как следствие нарушения технологии производства, сборки, применения некачественных материалов и комплектующих изделий.
5. Гарантийные обязательства не распространяются на оборудование:

с нарушенными гарантийными пломбами;
с механическими повреждениями;
в случае попытки модифицирования схем и конструктивных исполнений;
в случае попытки модифицирования содержимого BIOS, ПО (любых компонентов ПО) и любых файлов, задействованных в работе электронного изделия;
вышедшего из строя по вине потребителя (несоблюдение требований к условиям эксплуатации оборудования) и/или имеющие следы возгорания, задымления, заливания жидкостями, повреждения электронных цепей;

6. Гарантийное Обслуживание осуществляется в сроки, указанные в законе «О защите прав потребителей»;

7. Доставка оборудования в сервисные центры осуществляется силами за счёт покупателя. Адрес для отправок указан на сайте axper.ru

8. При утере гарантийного талона или внесении в него изменений или дополнений лицами, не уполномоченным поставщиком, все права на гарантийный ремонт аннулируются.

Гарантийный талон

Модель: _____

Серийный номер: _____

Дата продажи (ДД/ММ/ГГ) ____ / ____ / ____

Наименование и адрес торговой организации:

С условиями гарантии ознакомлен. Изделие проверено в моем присутствии и не имеет дефектов. Претензий по работе, комплектности и внешнему виду не имею.

Подпись продавца:

Подпись покупателя:

axper.ru